

العنوان	التفسير اللغوي لآيات القرآن الكريم في تهذيب اللغة للأزهري (دراسة صوتية صرفية نحوية دلالية)
الباحث	نجيب أحمد حسين السروري
الشرف العلمي	د. عبد الله أحمد النهاري
تخصص	لغة عربية
الكلية	التربية عدن
الجامعة	جامعة عدن
البلد	اليمن
السنة	2009
الدرجة العلمية	ماجستير

ملخص الدراسة

الحمد لله رب العالمين، حمداً كثيراً طيباً كما ينبغي لجلال وجهه وعظم سلطانه، علمنا البيان، وهدانا بالقرآن، معجزاته لا تنتهي، وعجائبها لا تنقضي، يزداد إشراقاً وقوه مع كثرة الرد. ونشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، وأن محمداً عبده ورسوله، أفسح الناس لساناً، وأعذبهم بياناً، وأنقاهم فراداً.

لقد أكرم الله سبحانه اللغة العربية بأن جعلها لغة القرآن العظيم، فهي عظيمة بعظامه، وباقية محفوظة بحفظه، تجد اللغة العربية تزداد جمالاً وبهاءً ورونقاً أكثر من ذي قبل، تتبعث العلوم، وتتجدد الأساليب، وتتعدد اللهجات في إطار اللغة الواحدة.

كل هذا نابع من فيض القرآن الكريم ، فمن أجل القرآن وحبأ فيه اشتغل العلماء بدراسة هذه اللغة، وأعطوها وقتهم وحياتهم، وتجد الواحد منهم متلقانياً في عمله هذا، وإن لم يكن عربياً أصلاً، فتجد بعضهم فارسياً، أو بخارياً ، أو مغربياً، إلا أنه أحس أنها لغته الروحية ، فروحه تترنم بتلاوة القرآن (بلسان عربي مبين)الشعراء 1951، قال تعالى: (إنا أنزلناه قرءاناً عربياً لعلمكم تعقلون)

يوسف 2

ولذا تجد كتب هؤلاء العلماء عظيمة كمّا وجودة ، وكأنه عمل مجمع علمي ، أو عمل جماعي .. ، ولذلك لا عجب أن يمكث أحدهم عشرين عاماً أو خمسين، وهو يؤلف كتابه، إنهم أرادوا لأنفسهم إذا مات الناس أن يحيوا بما ثرهم .

لقد جمعوا للأمة لغتها في أوعية محكمة ، ترجع إليها الأجيال متى أرادوا ، وهذه الأووعية هي المسماة بالمعاجم العربية، فهي تجمع بداخلها الغريب والنادر والأمثال والأشعار، وأعظم من ذلك تفسير القرآن الكريم والحديث الشريف، فهي إذن موسوعات عظيمة وقيمة.

وقد وجدت في نفسي رغبة في اضافة لدراسة آيات من القرآن الكريم ، و كنت أطمح إلى ذلك منذ زمن، ووجدت في المعاجم سبيلاً لتحقيق هذه الأمنية ، وقد عزّز هذه الرغبة وقوع ناظري على كتاب تهذيب اللغة للأزهري، إذ وجدت فيه منهاً عنـياً، ووجدت أن هذا الكتاب وصاحبـه، لا يكادان يعرفان عند كثير من الباحثـين، فضلاً عن عامة الناس، ولذلك توافرت لدى كل أسباب الاختيار والعمل ، وقد خضـت غمار هذه الدراسة بحذر، لكونـه مسلـكاً خطـراً، أعملـت رأـيـي ولكنـ مستـائـساً برأـيـ أو قولـ لأحدـ العلمـاء أو البـاحـثـين؛ لأـسـدـ الخـللـ وأـجـانـبـ الزـللـ.

وقد أردت بهذا البحث أن ألقي الضوء على أهمية هذا الكتاب ، وإلى ما فيه من درر ومواد خصبة، لا يفطن لها كثيرون من الدارسين، فأردت التنبيه والفائدة معاً .
و كانت بداية هذا الاختيار أيضاً بإشارة من الدكتور هادي عطية إذ وجهني إلى دراسة الشواهد القرآنية في أحد المعامجم ، و تفضل عليًّا أستاذى الفاضل الدكتور عبد الله أحمد النهاري بتعديل العنوان واختصاره إلى (التفسيير اللغوي لأيات القرآن الكريم في تهذيب اللغة للأزهري)، بدلاً عن (التفسيير اللغوي الببلياني...) فجعل هذا البحث يختص بدراسة القضايا اللغوية المتعلقة بالصوت والصرف والنحو.

و اتبع الباحث في هذه الدراسة المنهج الوصفي؛ إذ جمع الباحث المادة المتمثلة بالشواهد القرآنية ، فإذا هي كثيرة ومستفيضة ، رأى الباحث أن يأخذ الآيات القرآنية المتعلقة بالدراسات الصوتية والصرفية والنحوية ، التي تمثل ظواهر بارزة في كتاب تهذيب اللغة، ولا سيما تلك التي يصلح ويحول حولها الدارسون اليوم كدراسة الأصوات ، واللهجات ، والنيابة والتوضيح الدلالي للألفاظ والصيغ .

وقد واجهت هذا البحث عقبات وصعوبات تتمثل باتساع أطراف هذا الكتاب وتكرار بعض الآيات، وضعف درجة التحقيق، وإن كان المحققون - مشكورين - قد بذلوا جهدهم .
ومن أكبر الصعوبات عدم توفر دراسات وبحوث حول هذا المعجم، وكذلك عدم إشارة المؤلف إلى المصادر التي يأخذ منها أحياناً .

وقد اقتضت طبيعة هذه الدراسة تقسيمها على ثلاثة فصول، ويسبق هذه الفصول تمهيد مختصر، فيه حديث عن الأزهري : مولده ونشأته ، ومكانته ومنهجه وأسلوبه، ولم نظر الحديث عنه كثيراً، فقد وجدنا مقدمة الأزهري لكتابه كافية شافية، فقد أوضح عن مقصده من تأليف الكتاب، وذكر العلماء الذين أخذ عنهم ، وجعلهم في طبقات، مما أغنی عن الإعادة والتفصيل، ولذا لم نترجم للأعلام الذين ذُكرُوا؛ لأن كل ذلك في مقدمة المؤلف، أضاف إلى ذلك مقدمة المحقق عبد السلام محمد هارون، مما أغنانا عن الإطالة .

ثم يأتي الفصل الأول وهو المستوى الصوتي وفيه أربعة مباحث وهي الإبدال والهمز واللهجات والمجاورة، وقد تحد ثنا فيه عن هذه الظواهر معتمدين على ما جاء في تهذيب اللغة، وربطه بمن سبقة من العلماء ومن أتى بعده وفي أكثر الأحيان نذكر آراء المحدثين ثم علماء اللغة .

وأما الفصل الثاني : المستوى الصرفي فشمل أربعة مباحث :
الأول: المصدر، وتحدثنا فيه عن المصدر، واسم المصدر، وتنوع المصادر وتنوعها، وأسباب هذا التعدد، ودلالة المصادر .

والبحث الثاني : يتحدث عن الصيغ المشتقة ونيابة بعضها عن بعض، كاسم الفاعل ، والمفعول وصيغ المبالغة . وكذلك البحث الثالث يتحدث عن دلالات الصيغ الفعلية .
وأما البحث الرابع : فشمل بعض صور التذكير والتأنيث ؛ كالتأنيث بالباء ، وتحدثنا فيه عن الوصف الخاص بالمؤنث ، وكيف تأثرت اللغة الفصيحة باستعمالات أدخلها الناس ؛ لجهةهم بقوانيين اللغة واحتياجهم إلى وسائل واضحة ؛ للتمييز بين المذكر والمؤنث . وتحدثنا فيه أيضاً عن دلالة التذكير والتأنث في الضمير العائد، والتذكير والتأنث بين اللفظ والمعنى، واشتراك بعض الألفاظ في التذكير والتأنث .

وفي الفصل الثالث المستوى النحوي، قسم الباحث الدراسة فيه على مباحثين، الأول يتحدث عن دلالة الحروف، ونيابة بعضها عن بعض، وما يحمله الحرف من معان متعددة .
والبحث الثاني يتناول تراكيب النصب ، وقد حُصّلت المنصوبات بالدراسة لأهميتها وكثرتها واهتمام الأزهري بقضاياها أكثر من غيرها .

ثم جعل الباحث في ختام هذا البحث خاتمة تلخص أهم ما توصل إليه من نتائج، وتوصيات، وأسئل الله العظيم أن يتقبل منا هذا العمل وبيانه .

فهرس المحتويات

الصفحة	الموضوع
	المقدمة.....
1	التمهيد.....
2	الأزهر ي مولده ونشأته.....
4	علمه ومكانته.....
5	مصادره.....
6	السماع والرواية عند الأزهر.....
7	النقل عن الكتب.....
8	موقفه من كتاب العين.....
9	أسلوبه ومنهجه.....
	الفصل الأول:- المستوى الصوتي
	المبحث الأول: إبدال المتعاقبين
13	إبدال المتعاقبين.....
14	تعريف الإبدال.....
14	أسباب حدوث الإبدال.....
18	من صور إبدال المتعاقبين.....
18	الباء والميم.....
20	الثاء والفاء.....
21	الكاف والكاف.....
23	اللام والراء والنون.....
25	اللام والميم.....
26	إبدال حرف الصفير.....
29	تعاقب حروف العلة.....
30	التخفف من التقاء الصوتين المتماثلين.....
30	التخفف بالحذف.....
32	قلب الصوت الأخير ياء.....
32	الهاء في قوله تعالى: (فبهداهم اقتده) الأنعام 90.....
33	حذف الدال في (تصدية).....
34	حذف السين في (دساها).....
35	حذف الراء في ذرية.....
	المبحث الثاني :
38	الهمز.....
40	تحقيق الهمز وتخفيضه.....
41	تحفيض الهمز.....
42	تسهيل الهمز.....
43	تحويل الهمز.....
43	حذف الهمز.....
46	اجتماع الهمزتين.....
47	تحقيق الهمزتين وتحفيضهما.....

المبحث الثالث

اللهجات.....	51
حُوب وحَوب	52
الوَتْرُونَ الْوَتْر.....	53
رَبْوَة وَرَبْوَة وَرُبْوَة.....	53
رَبِيع وَرَبِيع	54
وَلَيَّة وَوَلَيَّة.....	54
صُرْهُن وَصِرْهُن.....	55
الْكَرْهُ الْكَرْه.....	59
سُخْرِيَا وَسِخْرِيَا.....	62
مَرْفَق وَمَرْفَق.....	63
الْحُزْنُ وَالْحَزَن.....	65
مِنَ الْلَّهَجَاتِ الَّتِي اتَّخَذَتْ فِيَاسًا.....	66
كَسْرُ الْفَاءِ وَالْعَيْنِ فِي فَعِيلٍ.....	66
كَسْرُ الْفَاءِ وَالْعَيْنِ فِي فَعِيلٍ.....	67
مَجِيءُ مَصْدَرِ فَعْلٍ عَلَى فَعَالٍ.....	69
مِنَ الْلَّهَجَاتِ الَّتِي تَعْتمَدُ عَلَى السَّمَاع.....	70
الْنُّطُقُ بِعَيْنِ الْفَعْلِ الْمُضَارِع.....	70
أَفْعَالُ يَأْتِي مَضَارِعُهَا مَكْسُورٌ الْعَيْنُ أَوْ مَضْمُومًا جَوَازًا.....	71
مَا لَزِمَ عَيْنَ مَسْتَقِبِهِ حَالَةً وَاحِدَةً.....	73
مَفْتُوحَ الْعَيْنِ فِي الْمَاضِيِّ وَالْمُضَارِعِ.....	75

المبحث الرابع

الْمَجاوِرَة.....	80
إِتْبَاعُ أَحَدِ الصَّوْتَيْنِ الْمُتَجَاوِرِيْنِ بِالْآخَر.....	80
إِتْبَاعُ الْكَلْمَةِ بِأَخْرَى فِي حِرْكَتِهَا الإِعْرَابِيَّة.....	82
الْمَجاوِرَةُ بِتَغْيِيرِ بُنْيَةِ إِحْدَى الْفَظْتَيْنِ أَوْ صُورَتِهَا.....	86

الفصل الثاني: المستوى الصرفي

المبحث الأول:

الْمَصْدُر.....	88
تَعْرِيفُ الْمَصْدُر.....	92
إِقْامَةُ الْأَسْمَاءِ مَقَامَ الْمَصْدُر.....	94
إِقْامَةُ (مَا) مَقَامَ الْمَصْدُر.....	98
الْمَصْدُرُ فِي مَوْضِعِ الْفَعْل.....	99
الْمَصْدُرُ يَنْوُبُ عَنْ اسْمِ الْفَاعِل.....	100
الْمَصْدُرُ عَلَى صِيَغَةِ اسْمِ الْفَاعِل.....	103
جَمْعُ الْمَصْدُرَات.....	106
حَذْفُ الْمَصْدُرِ وَتَقدِيرُه.....	108
تَعْدِيدُ الْمَصْدُرَات.....	109
أَسْبَابُ تَعْدِيدِ الْمَصْدُرَات.....	112

المبحث الثاني

نِيَابَةُ الصِّيَغِ الْمُشَتَّتَة.....	117
اسْمُ الْفَاعِلِ يَنْوُبُ عَنِ الْجَمَاعَة.....	118
فَاعِلٌ بِمَعْنَى مَفْعُولٍ.....	121

125.....	مفعول بمعنى فاعل
127.....	فعيل بمعنى فاعل
130.....	فعيل بمعنى مفعول
133.....	فعيل بمعنى فُعلاء
134.....	فعيل بمعنى مفاعل
136.....	فعيل بمعنى مُفْعَل
137.....	فعيل بمعنى مُفْعِل
المبحث الثالث	
دلالات الصيغ الفعلية	
139.....	فعل وأفعال
141.....	سقى وأسقى
144.....	قبر وأقرب
145.....	جمع وأجمع
148.....	فَعَلْ وأفَعَلْ
152.....	وفي ووفى وأوفي
158.....	خطئ وأخطأ
161.....	فَعَلْ وفَاعَلْ
المبحث الرابع	
الذكر والتأنيث	
165.....	التأنيث بالتاء
165.....	الوصف الخاص بالمؤنث
168.....	دالة التذكير والتأنيث في الضمير العائد
172.....	حذف المؤنث الذي دلت عليه التاء
176.....	التذكير والتأنيث بين اللفظ والمعنى
177.....	اشتراك الألفاظ في التذكير والتأنيث
179.....	الفصل الثالث: المستوى النحوي
المبحث الأول	
183.....	دالة الحروف
185.....	حرف الباء
186.....	الباء بمعنى عن
188.....	الباء بمعنى في
189.....	الباء الزائدة
191.....	الباء الداخلة على الأثمان
193.....	عن وإلى
194.....	عن وعلى
196.....	رب
198.....	زيادة (ما) على رب
199.....	اللام
200.....	لام الملك
201.....	لام كي
205.....	لام الأمر
206.....	اللام التي هي للأمر في تأويل الجزاء
207.....	لام التوكيد

اللامات التي يؤكد بها حروف المجازاة 208	
اللامات التي تصحب (إن) 209	
لام التعقيب 209	
آل التعريف وأنواعها 210	
دخول آل التعريف على كل وبعض 213	
هل 214	
إي 216	
أو 217	
وي 220	
ثم 220	
أم 222	
حاشا 225	
ما وأنواعها 228	
المبحث الثاني :	
تركيب النصب 236	
الحال 236	
الحال بينة النصب 236	
الحال الغامضة 238	
إدخال الألف واللام على الحال 240	
الحال الجملة 241	
الظرف 243	
قبل وبعد 244	
الآن 246	
حيث 248	
إعراب الاسم بعد حيث 250	
التمييز 252	
التمييز المفرد 253	
التمييز الجملة 254	
التمييز بالتحويل 254	
الخاتمة 257	
قائمة المصادر والمراجع 260	

Abstract

This research is a modest effort of that can be added to the other researchers' efforts. It contains a great and wealthy material that we find in the safe of our Arab heritage since it investigates in a great dictionary which is one of good original Arabic dictionaries. It is "the refinement of the language" of Azahari. A dictionary that contains valuable scientific materials that the reader may not be attention to because of the great length of the book as well as the distribution of its materials. So that, this research was put to contribute in highlighting some linguistic phenomenon in this book as well since it deals with the Quranic Ayat cited by the author.

In this study, the researcher followed the descriptive method since he collected the material in the form of Quranic examples.

He saw that he should take the Quranic Ayat that related to the phonitical, morphological and syntactical studies which refer to a prominent phenomenon in the book "refining the language" particularly those that are studied by scholars nowadays like sounds, dialects, the prosecution, the expansion of the semantic words, and the formulas.

This study has required to be divided into three chapters preceded by a short survey about Azhari birth, growing up, statues, method, and style.

Then, the first chapter comes which is the level of the voice. It contains four parts. These are the substitution; Al-hamz, dialects, and the neighbouring.

The second chapter is the morphological level. It contains four parts. These are the source, the derivational formulas that behave instead of each other, the verbal formulas that follow each other, and the male and female forms. It also talks about the particular description of the female as well as how the eloquent language was effected by some uses introduced by people because of their ignorance of the language laws and their need to clear means to distinguish between the male and female.

The third chapter is the syntactic level. It contains two parts. The first one talks about the significance of the letters, how they behave instead of each other, and the multiple meanings that each letter gives.

The second part deals with the structures of Alnasb. These nouns (Mansubat) were studied particularly because of their importance, numerously, and the Alzahari interest on its issues more than other issues.

At the end of this research, the researcher put a conclusion that summarizes the most important findings and recommendations that the researcher achieved.

I ask Allah to accept and bless this work.